

# REDMOND

Увлажнитель воздуха  
RHF-3302



РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



## УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим за то, что вы отдали предпочтение бытовой технике компании REDMOND.

REDMOND – это новейшие разработки, качество, надежность и внимательное отношение к потребностям покупателей. Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы также будете выбирать наши изделия в будущем.

Наши покупатели могут быть уверены: REDMOND – это высококачественные приборы, в которых применены новейшие технологии в области заботы о здоровье.

Ультразвуковой увлажнитель воздуха REDMOND RHF-3302 создаст в помещении идеальный уровень влажности, столь необходимый для эффективной работы организма и полноценного отдыха.

*Хотите узнать больше? Посетите наш сайт [www.multivarka.pro](http://www.multivarka.pro).*

Здесь вы найдете самую актуальную информацию о предлагаемой технике REDMOND и ожидаемых новинках. Вы можете получить консультацию онлайн, а также заказать продукцию REDMOND и оригинальные аксессуары к ней в нашем интернет-магазине.

**Служба поддержки пользователей REDMOND в России: 8-800-200-77-21**  
(звонок по России бесплатный).



*Прежде чем использовать данное изделие, внимательно прочитайте руководство по эксплуатации и сохраните его в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.*

### **МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ**

- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований техники безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор может использоваться в квартирах, загородных домах, гостиничных номерах, бытовых помещениях магазинов, офисов или в других подобных условиях непромышленной эксплуатации. Промышленное или любое другое нецелевое использование устройства будет

считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации изделия. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.

- Перед включением прибора в розетку проверьте, совпадает ли напряжение электросети с напряжением питания прибора. Эта информация указана в технических характеристиках и на заводской табличке изделия.
- Используя удлинитель, убедитесь, что он рассчитан на потребляемую мощность прибора. Несоответствие мощности удлинителя может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- Не протягивайте шнур электропитания вблизи источников тепла, газовых и электрических плит. Следите за тем, чтобы шнур не перекручивался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами. Повреждение электрошнура

может привести к неполадкам, не соответствующим условиям гарантии.

- Выключайте прибор из розетки сухими руками, извлекая шнур электропитания за штепсель, а не за провод. Несоблюдение этого требования может привести к повреждению провода и поражению электрическим током.
- Отключайте прибор от электросети перед очисткой или перемещением.
- При очистке прибора соблюдайте правила, указанные в данном руководстве.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осу-

ществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором, его комплектующими, а также заводской упаковкой. Очистка и обслуживание устройства не должны производиться детьми без присмотра взрослых.

- Запрещены самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в его конструкцию. Ремонт прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. Непрофессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.



***ВНИМАНИЕ!** Запрещено использование прибора при любых неисправностях.*

## СОДЕРЖАНИЕ

Технические характеристики.....	9
Комплектация.....	9
Устройство модели.....	10
I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.....	11
II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ УВЛАЖНИТЕЛЯ ВОЗДУХА.....	12
Установка увлажнителя.....	12
Использование.....	13
III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ.....	14
IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР.....	15
V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА.....	17

**Технические характеристики**

Модель .....	RHF-3302
Мощность.....	25 Вт
Напряжение .....	220-240 В, 50 Гц
Защита от поражения электротоком .....	класс II
Емкость для воды .....	2,8 л
Расход воды при работе .....	280 мл/час
Автоматическое отключение при отсутствии воды.....	есть
Индикатор работы .....	есть
Длина шнура электропитания.....	1,5 м

**Комплектация**

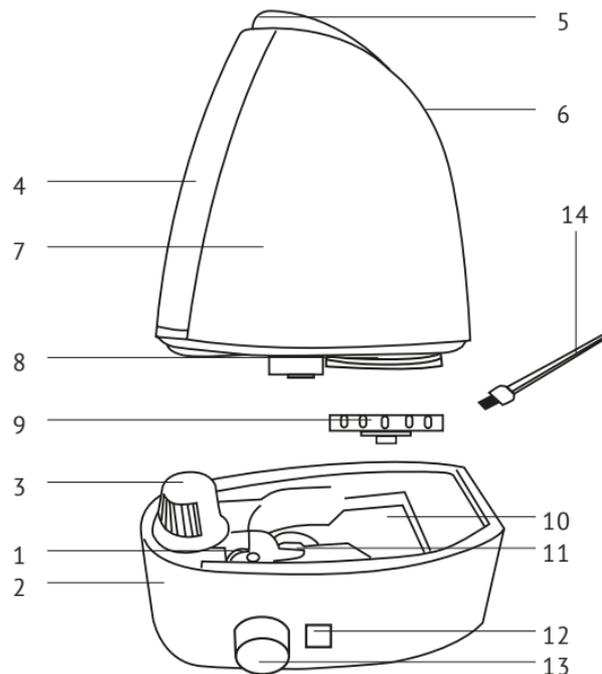
Увлажнитель воздуха .....	1 шт.
Щетка для очистки прибора .....	1 шт.
Руководство по эксплуатации.....	1 шт.
Сервисная книжка.....	1 шт.



*Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях.*

## Устройство модели

1. Датчик, отключающий прибор при отсутствии воды
2. Корпус прибора
3. Камера вентилятора
4. Шкала уровня воды
5. Носик-распылитель
6. Ручка переноса резервуара для воды
7. Резервуар для воды
8. Отверстие залива воды
9. Крышка водного резервуара
10. Водосборник
11. Генератор пара
12. Индикатор работы / отсутствия воды в водном резервуаре
13. Регулятор включения/выключения, интенсивности увлажнения
14. Щетка для очистки прибора



## I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Осторожно достаньте изделие и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.



*Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на корпусе! Отсутствие серийного номера на изделии автоматически лишает вас права на гарантийное обслуживание.*

Протрите корпус изделия влажной тканью и дайте ему просохнуть. Во избежание появления постороннего запаха при первом использовании прибора произведите его очистку.



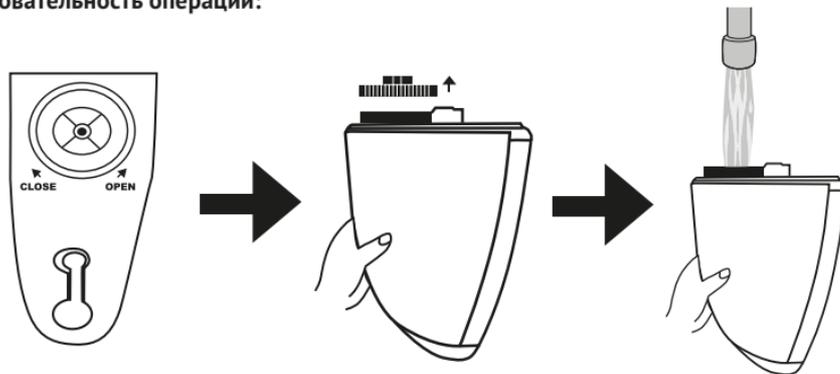
*После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать прибор при комнатной температуре не менее 2 часов.*

## II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ УВЛАЖНИТЕЛЯ ВОЗДУХА

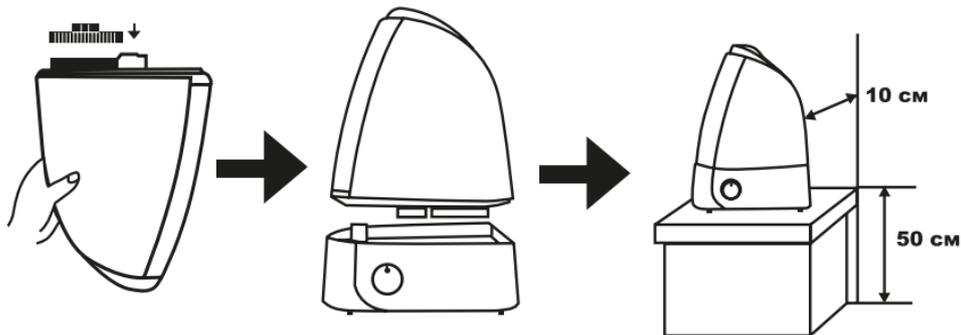
### Установка увлажнителя

1. Установите прибор на ровную твердую горизонтальную поверхность.
2. Условия окружающей среды: рабочая температура от 5 до 40°C, относительная влажность ≤ 80% RH.
3. Не заливайте в резервуар прибора слишком горячую воду, рекомендуется очищенная вода до +40°C.
4. Снимите резервуар с платформы, открутите крышку и наполните его водой.

### Последовательность операций:



5. Закрутите крышку и установите резервуар на корпус прибора.
6. Установите прибор так, чтобы струя пара не попадала на стены, мебель и бытовую технику.



### Использование

1. Подключите прибор к электросети.
2. Поверните регулятор включения/выключения прибора до щелчка. Загорится индикатор работы.
3. Установите уровень увлажнения от положения **OFF** до положения **MAX**. Выберите наиболее комфортную для себя влажность. Никогда не включайте прибор без воды!
4. Если уровень воды в резервуаре снизится до критической отметки, индикатор на корпусе начнет мигать.

### III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

#### **Техническое обслуживание прибора**

- Очищайте корпус прибора, резервуар и генератор пара по мере необходимости.
- Регулярно меняйте застоявшуюся воду в резервуаре на свежую.
- Прежде чем убрать прибор на хранение, полностью слейте воду. Промойте прибор и высушите резервуар. Протрите все комплектующие части прибора влажной тканью, затем вытрите насухо.
- При любых видах технического обслуживания отключайте прибор от электросети.

#### **Очистка генератора пара**

- Нанесите небольшое количество моющего средства на поверхность генератора пара и подождите не менее 3 минут.
- Очистите загрязнение мягкой щеткой, входящей в комплект прибора
- Ополосните генератор пара чистой водой.

#### **Очистка корпуса прибора**

- Смойте загрязнения мягкой тканью, смоченной в моющем средстве, тщательно просушите.



**ВНИМАНИЕ:** перед очисткой внутренних частей прибора слейте всю воду, не допускайте попадания воды в камеру вентилятора.

## IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможная причина	Устранение
Индикатор работы не светится, не выходит воздух и нет парообразования	Прибор не подключен к электросети	Подключите прибор к электросети
	Регулятор находится в положении <b>OFF</b>	Поверните регулятор в рабочее положение
Индикатор сети светится, но воздух не выходит и нет парообразования	Нет воды в резервуаре	Наполните резервуар
	Слишком много воды скопилось в водосборнике	Вылейте воду из водосборника, затем закройте крышку резервуара и установите его на место
	Генератор пара засорился	Очистите поверхность генератора пара
Пары воды имеют посторонний запах	На некоторые части нового прибора было нанесено защитное покрытие	Промойте резервуар, просушите его. Протрите влажной тканью корпус прибора. При необходимости повторите процедуру
	В резервуар залита грязная вода или вода застоялась	Вылейте воду из резервуара, вымойте его, налейте чистую и свежую воду

<b>Неисправность</b>	<b>Возможная причина</b>	<b>Устранение</b>
Интенсивность парообразования слишком мала	Загрязнен ультразвуковой генератор пара	Очистите генератор пара
	В резервуар налили грязную воду, или вода в нем слишком застоялась	Вылейте воду из резервуара, вымойте его и налейте чистую воду
Прибор при работе издает сильный шум	В резервуаре слишком мало воды	Залейте воду в резервуар
	Прибор стоит на неровной поверхности	Установите прибор на твердую и ровную поверхность

## V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

На данное изделие предоставляется гарантия сроком на 12 месяцев с момента приобретения. В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устранить путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты, вызванные недостаточным качеством материалов или сборки. Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью продавца на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признается лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не разбиралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия и расходные материалы (фильтры, лампочки, антипригарные покрытия, уплотнители и т. д.).

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно).

Дату изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенном на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 6-й и 7-й знаки обозначают месяц, 8-й – год выпуска устройства.

Установленный производителем срок службы прибора составляет 3 года со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством и применимыми техническими стандартами.

*Утилизацию упаковки, руководства пользователя, а также самого прибора необходимо производить в соответствии с местной программой по переработке отходов. Проявите заботу об окружающей среде: не выбрасывайте такие изделия вместе с обычным бытовым мусором.*



**EAC**

© REDMOND. Все права защищены. 2014

Воспроизведение, передача, распространение, перевод или другая переработка данного документа или любой его части без предварительного письменного разрешения правообладателя запрещены.

Produced by Redmond Industrial Group LLC, USA  
One Commerce Plaza, 99 Washington Ave, Ste. 805A,  
Albany, New York, 12210, United States  
[www.redmond.company](http://www.redmond.company)  
[www.multivarka.pro](http://www.multivarka.pro)  
Made in China

RHF-3302-UM-3